

Indeks for regulering av grunnhonorar for oversettere (4. kvartal 2006 = 100)

Se pkt. 6.1 i Normalkontraktsvilkår for oversettelser, gjeldende fra 1. oktober 2006

	Tidsrom	Indeks tall
1992	1. halvår	53,7
1992	2. halvår	61,0
1993	Hele året	62,5
1994	Hele året	63,3
1995	Hele året	65,0
1996	Hele året	65,8
1997	Hele året	67,7
1998	Hele året	69,1
1999	Hele året	70,7
2000	1. halvår	72,7
2000	2. halvår	77,1
2001	Hele året	78,7
2002	Hele året	79,8
2003	Hele året	83,8
2004	Hele året	83,8
2005	Hele året	83,8
2006	t.o.m. september	83,8
2006	f.o.m. oktober	100,0
2007	1. halvår	100,0
2007	2. halvår	103,7
2008	1. halvår	103,7
2008	2. halvår	108,0
2009	1. halvår	108,0
2009	2. halvår	113,0
2010	1. halvår	113,0
2010	2. halvår	115,3
2011	1. halvår	115,3
2011	2. halvår	118,8
2012	1. halvår	118,8
2012	2. halvår	123,7
2013	1. halvår	123,7
2013	2. halvår	128,3
2014	1. halvår	128,3
2014	2. halvår	132,9
2015	1. halvår	132,9
2015	2. halvår	137,6
2016	1. halvår	137,6

Indeksregulering av grunnhonorar gjøres slik:

Grunnhonoraret (det honoraret forlaget opprinnelig betalte oversetteren for oversettelsen) divideres med indekstallet for det tidsrommet oversettelsen ble utført og multipliseres med indekstallet for det tidsrommet betaling for tilleggsutnyttelse eller gjenbruk skjer.